

На 13 август 1961 г. една стена раздели Берлин, Германия, а с тях Европа и света на две части. България беше затворена от източната страна на Стената – до 9 ноември 1989 г., когато народът я разруши.

Тук ще бъде експониран отломък от Берлинската стена. Той е дар от гражданите на Берлин на гражданите на София, като знак за възстановеното единство на Европа и доказателство, че българите са вече свободни хора.

София, май 2006 г.

Една инициатива на



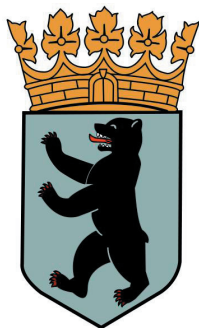
и



Със съдействието на

АА "Братя Кадинови"
(архитектурен проект)

"НИВЕЛ" ООД
(изпълнител)



Am 13. August 1961 hat eine Mauer Berlin, Deutschland und damit Europa und die Welt zweigeteilt. Bulgarien blieb östlich der Mauer eingeschlossen – und dies bis zum 09. November 1989, als das Volk sie stürzte.

Hier wird ein Bruchstück der Berliner Mauer aufgestellt. Es ist ein Geschenk der Berliner für die Bürger von Sofia – als Zeichen des wiedervereinten Europas und ein Beweis dafür, dass die Bulgaren nunmehr frei sind.

Berlin, Mai 2006

Eine Initiative der



und der



Mit der Unterstützung von

АА Гебрудер Кадинов
(Архитектонисчер Entwurf)

NIVEL GmbH
(Ausführung)